

ehdotuksen, jossa oli otettu huomioon rakennushallituksen huomautukset tieverkoston suhteen sekä sen huomautus, että rakennusrajoja määräämällä tai jollain muulla tavoin olisi ehkäistävä alueen rakentaminen liian tiiviisti. Myöskin korttelijakoa oli siinä osittain muutettu ja Vantaanjoen rannalla olevaa puistoaluetta jonkun verran laajennettu sekä rakennussuunnitelmamääräyksillä säännöstelty rakentamisoikeuden laajuus m. m. siten, että tontin pinta-alasta saatiin enintään 1/5 käyttää rakentamiseen ja että asuntokortteleihin saatiin rakentaa enintään kaksikerroksisia ja enintään 8 m:n korkuisia asuntorakennuksia sekä enintään 5 m:n korkuisia talousrakennuksia. Tontin pinta-alan tuli ehdotuksen mukaan olla vähintään 1,000 m<sup>2</sup>. Viemärisuunnitelma oli uusittu muutetun tiesuunnitelman mukaiseksi. Valtuusto hyväksyi <sup>1)</sup> puolestaan ehdotuksen päättäen lähettää sen Helsingin maalaiskunnan kunnallislautakunnalle enempiä toimenpiteitä varten.

*Oulunkylän rakennussuunnitelma.* Kun kaupunginvaltuuston periaatteellisesti hyväksymän <sup>2)</sup> uuden omakotialueen järjestämistä Oulunkylään tarkoittavan kiinteistölautakunnan laadituttaman ehdotuksen mukainen mainitun alueen korttelijako poikkesi sen asianmukaisesti vahvistetusta rakennussuunnitelmasta, kiinteistölautakunta laaditti mainitun ehdotuksen mukaisen Oulunkylän kortteleita n:ot 216—237 koskevan rakennussuunnitelman muutosehdotuksen, johon oli merkitty korttelien ulkoiset rakennusrajat ja rakennustapaa säännöstelevät rakennussuunnitelmamääräykset. Koko alueelle rakennettaisiin sen mukaan omakotitaloja, lukuunottamatta korttelien n:ot 221 ja 226 Kaarelantien puoleista osaa, mihin oli suunniteltu kaksikerroksisia asunto- ja liiketaloja; korttelien n:ot 223—226 kohdalle järjestettäisiin yhtenäisenä alueena eteläänpäin jatkuva puisto ja itäosassa asuntoalue liittyisi Pakilantien toisella puolella olevaan suureen puistoalueeseen. Vahvistettuun rakennussuunnitelmaan liittyvää viemärimissuunnitelmaa oli myös jonkun verran muutettava. Kaupunginvaltuusto päätti <sup>3)</sup> asemakaavalain 57 §:n 3 momentin nojalla maanomistajan ominaisuudessaan tehdä Uudenmaan lääninhallitukselle esityksen Oulunkylän rakennussuunnitelman muuttamisesta kiinteistölautakunnan ehdottamalla tavalla.

*Viikinmäen alueen rakennussuunnitelma.* Uudenmaan lääninhallituksen tekemään tiedusteluun, pitikö kaupunki Viikinmäen alueen rakennussuunnitelman laatimista tarpeellisenä ja suostuiko kaupunki sen laatimaan, vastattiin <sup>4)</sup> myönteisesti, päättäen samalla olla vaatimatta korvausta tämän työn suorituksesta.

*Helsingin maalentokentän laajentaminen.* Kaupunginvaltuusto päätti <sup>5)</sup>, että kaupunki osallistuu 50 %:lla eli enintään 1,735,000 mk:lla Helsingin lentokentän pohjois—eteläsuunnassa sijaitsevan pääkiitotien 3,470,000 mk:ksi arvioituihin laajentamiskustannuksiin. Mainittu rahamäärä päätettiin merkitä v:n 1940 talousarvioon oikeuttaen yleisten töiden lautakunta käyttämään sitä jo kertomusvuonna.

## 11. Yleisiä töitä koskevat asiat

*Rakennustoimiston eräiden virkain järjestely.* Huomioonottaen rakennustoimiston työmäärän jatkuvan laajentumisen kaupunginvaltuusto

<sup>1)</sup> Kvsto 25 p. lokak. 19 §. — <sup>2)</sup> Ks. v:n 1938 kert. s. 88. — <sup>3)</sup> Kvsto 21 p. kesäk. 25 §. — <sup>4)</sup> S:n 8 p. helmik. 8 §. — <sup>5)</sup> S:n 24 p. toukok. 14 §; ks. myös tämän kert. s. 59.

päätti <sup>1)</sup> perustaa toimiston talorakennusosastolle ja katurakennusosastolle heinäkuun 1 p:stä 1939 lukien sekä satamarakennusosastolle tammikuun 1 p:stä 1940 lukien 29 palkka- ja IV kielitaitoluokkaan kuuluvat alikamreerinvirat sekä lakkauttaa talorakennusosaston 31 palkkaluokkaan kuuluvan vanhemman toimistoapulaisen viran heinäkuun 1 p:stä 1939 lukien, oikeuttaen yleisten töiden lautakunnan mainitun osaston uutta alikamreerinvirkaa täytettäessä sitä haettavaksi julistamatta siirtämään siihen mainitun vanhemman toimistoapulaisen viran siihenastisen haltijan Hj. Sylvanderin oikeuksiin saada entisen henkilökohtaisen 4,267 mk:n kuukausipalkkansa, sekä käyttämään hänen palkkaamiseksi lakkautetun toimistoapulaisen viran palkkaa varten talousarvioon sisältyviä varoja. Katurakennusosastolle perustetun alikamreeriviran palkkaamiseksi kertomusvuonna valtuusto osoitti <sup>1)</sup> 19,500 mk käyttövaroistaan uusien virkain palkkoihin ja palkankorotuksiin. Yleisten töiden lautakuntaa kehoitettiin <sup>1)</sup> tekemään esitys näiden päätösten johdosta rakennustoimiston johtosääntöön tehtävistä muutoksista.

Valtuusto päätti <sup>2)</sup> tammikuun 1 p:stä 1940 lukien perustaa rakennustoimiston katurakennusosastolle 18 palkka- ja V kielitaitoluokkaan kuuluvan vanhemman ylempään palkkaluokan insinöörin viran, jonka haltijan tehtävänä olisi valvoa kaikkia kaupungin katukiveyksiä, asfaltti- ja asfalttisepellistöitä, jalkakäytävien tekoa, sepelimityllyjä ja kivilouhimoita ja urheilukenttiä ynnä toimia katurakennusosaston tielaboratorion johtajana, sekä 23 palkka- ja V kielitaitoluokkaan kuuluvan kemistinviran, jonka haltija ensi sijassa tulisi toimimaan tielaboratoriossa. Samalla päätettiin samasta ajankohdasta lukien lakkauttaa kertomusvuoden toukokuun 1 p:stä saakka työmäärärahoilla palkattu katurakennusosaston laboratorin toimi <sup>3)</sup>. Lisäksi yleisten töiden lautakuntaa kehoitettiin tekemään esitys rakennustoimiston johtosääntöön näiden päätösten johdosta tehtävistä muutoksista.

Katurakennuspäällikkö R. Granqvist, joka oli toiminut kaupungin-insinööri O. Martikaisen sijaisena tämän sairasloma-aikana elokuussa ja jonka kaupunginhallitus oli määrännyt oman virkansa ohella hoitamaan kaupungininsinöörin tehtäviä syyskuun aikana insinööri Martikaisen kuoltua <sup>4)</sup>, määrättiin <sup>5)</sup> edelleenkin hoitamaan kyseiseen virkaan kuuluvia tehtäviä lokakuun 1 p:stä lukien siksi kuin se vakinaisesti täytettiin ja sen uusi haltija voi ottaa sen vastaan. Kaupungininsinöörinvirkaan valittiin <sup>6)</sup> sittemmin insinööri A. Linnavuori.

Rakennustoimiston työntekijä J. E. Lindholm, joka kesäkuun 7 p:ään mennessä jo oli nauttinut kaiken hänelle kuuluvan palkallisen sairasloman, oikeutettiin <sup>7)</sup> mainitun päivän ja elokuun 1 p:n välisen jatkettun sairaslomansa ajalta saamaan puolet palkastaan.

*Yleisten töiden määrärahat.* Hyväksyen kaupunginhallituksen toimenpiteen oikeuttaa rakennustoimiston varasto-osaston jo kertomusvuonna käyttämään yleisten töiden lautakunnan v:n 1940 talousarvioehdotukseensa merkitsemät 555,000 mk yhden 4 tonnin ja kahden 8 tonnin jyrän ostamiseen kaupunginvaltuusto päätti <sup>8)</sup> merkitä tämän määrärahan mainitun vuoden talousarvioon.

<sup>1)</sup> Kvsto 7 p. kesäk. 6 §. — <sup>2)</sup> S:n 13 p. syysk. 9 §. — <sup>3)</sup> Vrt. tämän kert. s. 241. — <sup>4)</sup> S:n s. 240. — <sup>5)</sup> Kvsto 13 p. syysk. 5 §. — <sup>6)</sup> S:n 25 p. lokak. 12 §. — <sup>7)</sup> S:n 5 p. heinäk. 12 §. — <sup>8)</sup> S:n 4 p. lokak. 28 §.

V:n 1938 talousarvion pääluokan Tuloa tuottamattomat pääomamenot luvun Kadut ja tiet määrärahasa Hämeentien Lautatarhankadun ja Vellamonkujan välisen levennetyn osan kiveämiseen nupukivillä ja katu-käytävän päällystämiseen syntynyt 251,581: 50 mk:n säästö yleisten töiden lautakunta oikeutettiin <sup>1)</sup> siirtämään kertomusvuoden tileihin.

Valtuusto päätti <sup>2)</sup> merkitä v:n 1940 talousarvioon 490,000 mk:n suuruisen määrärahan lipputankojen hankkimiseksi olympiakisain aikaista liputusta varten oikeuttaen kaupunginhallituksen käyttämään nämä varat jo kertomusvuonna.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin ylittämään seuraavia v:n 1938 määrärahoja enintään alla mainitun verran: yleisten töiden lautakunnan ja rakennustoimiston tarverahoja 10,000 mk <sup>3)</sup> ja määrärahaa Autot 20,000 mk <sup>4)</sup>, viemärien korjaus- ja kunnossapitomäärärahaa Kyläsaaren puhdistuslaitos, käyttö ja hoito enintään 50,000 mk <sup>5)</sup>, lukuun Istutukset sisältyvää korjaus- ja kunnossapitomäärärahaa Istutusten ja kasvihuoneiden vedenkulutus 14,079: 70 mk <sup>3)</sup> sekä lukuun Varasto sisältyvää määrärahaa Kuorma-autojen korjaus ja maalaus, varaosia ja renkaita 20,000 mk <sup>4)</sup>.

Kertomusvuoden määrärahoja sallittiin ylittää seuraavasti: Painatus ja sidonta 15,000 mk <sup>6)</sup> ja Tarverahat 40,000 mk <sup>6)</sup>, rakennustoimiston tiliviraston tilapäisen työvoiman määrärahaa enintään 2,500 mk <sup>7)</sup>, katujen ja teiden korjaus- ja kunnossapitomäärärahaa Katujen päällystykseen uusiminen kaupunginhallituksen määräyksen mukaan 1,733,000 mk <sup>8)</sup>, lukuun Istutukset sisältyviä korjaus- ja kunnossapitomäärärahoja Puistot ja istutukset, Kaupunginpuutarhan valaistus sekä Istutusten ja kasvihuoneiden vedenkulutus vastaavasti enintään 200,000 mk <sup>9)</sup>, 1,500 mk <sup>9)</sup> ja 20,000 mk <sup>9)</sup>, lukuun Varasto sisältyviä määrärahoja Työkalujen ja piennemmän kaluston osto, kunnossapito y. m. enintään 200,000 mk <sup>10)</sup>, lukuun Varasto sisältyviä määrärahoja Uusien työkonoiden osto enintään 597,000 mk <sup>11)</sup> ja Kuorma-autojen korjaus ja maalaus, varaosia ja renkaita enintään 40,000 mk <sup>10)</sup> sekä lukuun Työntekijäin erinäiset edut sisältyvää määrärahaa Kesäloma 650,000 mk <sup>6)</sup>.

*Erottajankadun leventäminen.* V:n 1940 talousarvioon päätettiin <sup>12)</sup> merkitä 170,000 mk Erottajankadun leventämistä varten n. 3 m oikeuttaen yleisten töiden lautakunta käyttämään nämä varat ennakolta jo kertomusvuonna.

*It. Puistotien leventäminen.* V:n 1940 talousarvioon päätettiin <sup>13)</sup> merkitä 90,000 mk It. Puistotien leventämistarkoituksessa <sup>14)</sup> vahvistetun uuden asemakaavan <sup>15)</sup> toteuttamisen edellyttämiä kadunjärjestelyitä varten, joihin sisältyivät myös kyseisen kadun tontin n:o 2 kivimuurin ja tontin n:o 6 puuaidan uusimiskustannukset.

*Töölönlahden ranta-alueen kunnostaminen.* V:n 1940 talousarvioon päätettiin <sup>16)</sup> merkitä 300,000 mk kävelytien rakentamiseksi yleisten töiden lautakunnan ehdotuksen mukaisesti Töölönlahden ranta-alueelle Hakasalmen huvilatontin eteläpuolelta Eläintarhantielle Mäntymäen kohdalle.

1) Kvsto 8 p. helmik. 27 §. — 2) S:n 10 p. toukok. 12 §. — 3) S:n 25 p. tam-mik. 36 §. — 4) S:n 25 p. tammik. 37 §. — 5) S:n 11 p. tammik. 18 §. — 6) S:n 4 p. lokak. 38 §. — 7) S:n 29 p. marrask. 17 §. — 8) S:n 5 p. heinäk. 34 §. — 9) S:n 15 p. marrask. 30 §. — 10) S:n 4 p. lokak. 39 §. — 11) S:n 5 p. heinäk. 33 §. — 12) S:n 30 p. elok. 35 §. — 13) S:n 4 p. lokak. 5 §. — 14) Vrt. tämän kert. s. 23, 25 ja 51. — 15) S:n s. 72. — 16) Kvsto 13 p. syysk. 18 §.

Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin käyttämään tästä määrärahasta kertomusvuonna enintään 200,000 mk.

*Josafatinkadun tasoittaminen.* V:n 1940 talousarvioon päätettiin <sup>1)</sup> merkitä 150,000 mk Sturen- ja Kirstinkadun välisen Josafatinkadun osan lopputasoitustöiden suorittamiseen oikeuttaen yleisten töiden lautakunta käyttämään tämä määräraha jo kertomusvuonna.

*Eräiden katutöiden suorittaminen Vallilan teollisuusalueella.* Saadakseen vallitsevan teollisuustonttien puutteen johdosta Vallilan korttelit n:ot 700 ja 707 luovutettavaan kuntoon kaupunginvaltuusto päätti <sup>2)</sup> merkitä v:n 1940 talousarvioon alla mainitun suuruiset määrärahat seuraavien tätä varten tarpeellisten katutöiden suorittamiseen: Pälkäneen- ja Nokiantien välisen Nilsiäntien osan koillispuolen käytävän töihin 22,000 mk, Nilsiäntien ja Lemuntien välisen Nokiantien osan lopputasoitukseen 87,000 mk, Lemuntien ja Nilsiäntien välisen Pälkäneentien osan lopputasoitukseen 186,000 mk sekä Elimäen- ja Nokiankadun välisen Lemuntien osan lopputasoitukseen 440,000 mk. Yleisten töiden lautakunta oikeutettiin käyttämään nämä määrärahat jo kertomusvuonna.

*Olympiakylän sijoittaminen Käpylään.* Kaupunginvaltuusto päätti <sup>3)</sup> hyväksyä kaupunginhallituksen ehdotusta rakennustoiminnan aikaansaamiseksi Koskelantien varrelle Käpylään laatimaan asettaman komitean valmistaman ohjelman niistä töistä, joita oli suoritettava olympiakylän sijoittamisen johdosta Käpylään myöntäen työohjelman toteuttamista varten tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokkaan sisältyvistä käyttövaroitetaan olympiakisain aiheuttamiin menoihin 1,483,000 mk:n suuruisen määrärahan. Aidalla ympäröitäväksi ehdotettu yhdistetty olympiakylä-, ravirata- ja velodromialue päätettiin samalla varata urheilu-, virkistys-, puisto- ja leikkikenttätöimintää varten.

Helsingin asuntokeskuskunta HAKAN:n ilmoitettua olympiakylän alueen tulevan rakennettavaksi myöskin Vallinkosken- ja Joukolantiehen rajoittuvilta osiltaan, kaupunginvaltuusto päätti <sup>4)</sup> merkitä v:n 1940 talousarvioon yhteensä 929,000 mk Joukolantien, Väinölänkadun ja Vallinkoskentien rakentamiseen oikeuttaen yleisten töiden lautakunnan jo kertomusvuonna käyttämään tästä määrästä 512,000 mk.

*Metsätien rakentaminen.* Hyväksyen Metsätien rakennustöiden aloittamista tarkoittavan kaupunginhallituksen toimenpiteen kaupunginvaltuusto päätti <sup>5)</sup> merkitä v:n 1940 talousarvioon yhteensä 251,000 mk Metsätien rakentamista varten viemäri- ja vesijohtoineen. Mainittu määräraha saatiin käyttää jo kertomusvuonna.

*Munkkiniemeen johtavan tien leventäminen ja oikaisu.* Kaupunginvaltuusto päätti <sup>6)</sup> merkitä v:n 1940 talousarvioon 260,000 mk:n suuruisen määrärahan Munkkiniemeen johtavan tien oikaisemiseksi ja leventämiseksi 7 m:n levyiseksi Paciukenskadun ja Munkkiniemen sillan väliseltä osalta oikeuttaen yleisten töiden lautakunnan käyttämään nämä varat ennakoita jo kertomusvuonna.

*Kävelysillan rakentaminen Etel. Humalluodolle.* Kaupunginvaltuusto hyväksyi <sup>7)</sup> ehdotuksen kävelysillan rakentamisesta Etel. Humalluodolle 115,000 mk:ksi arvioiduin kustannuksin.

*Ruoholahdenkadun tontin n:o 17 katuosuuksien kunnostaminen.* Ottaen

<sup>1)</sup> Kvsto 5 p. heinäk. 25 §. — <sup>2)</sup> S:n 5 p. huhtik. 24 §. — <sup>3)</sup> S:n 15 p. maalisk. 20 §. — <sup>4)</sup> S:n 21 p. kesäk. 33 §; vrt. tämän kert. s. 99 ja 100. — <sup>5)</sup> Kvsto 30 p. elok. 36 §. — <sup>6)</sup> S:n 10 p. toukok. 13 §. — <sup>7)</sup> S:n 5 p. heinäk. 21 §.

huomioon, että Asunto oy. Ruoholahden vuokraoikeus Ruoholahdenkadun tonttiin n:o 17 oli vain toistaiseksi jatkuva, kaupunginvaltuusto päätti <sup>1)</sup> merkitä kaupungin v:n 1940 talousarvioon yhteensä 137,950 mk mainitulle tontille kuuluvien Ruoholahdenkadun ja Lastenkodinkadun puoleisten ajoratain ja jalkakäytävien kunnostamiseksi ja päällystämiseksi asfaltilla maistraatin määräyksen mukaisesti, oikeuttaen yleisten töiden lautakunnan käyttämään tämän määrärahan jo kertomusvuonna.

*Viemärivereden kokoojajohdon rakentaminen Meritullinkatuun.* Kaupunginvaltuusto päätti <sup>2)</sup>, että aikaisemmin Pohjoisrantaa pitkin kulkemaan suunniteltu viemärivereden kokoojajohto Kauppatorilta Liisankadun ja Pohjoisrannan risteyskeeseen rakennetaan Meritullinkatua pitkin ja osaksi tunnelissa kulkevaksi rakennustoimiston katurakennusosaston laatimien piirustusten osoittamalla tavalla.

*Viemärijohtojen asentaminen Harjukatuun.* Kaupunginvaltuusto päätti <sup>3)</sup> merkitä v:n 1940 talousarvioon 100,000 mk viemärijohtojen asentamiseksi Harjukatuun oikeuttaen yleisten töiden lautakunnan käyttämään tämän määrärahan jo kertomusvuonna.

*Munkkiniemessä vallitsevia viemäri- ja vesijohto-oloja koskevat valitukset.* Munkkiniemen vuokralaisyhdistys oli Uudenmaan lääninhallitukselle v:n 1938 lopussa osoittamassaan kirjelmässä huomauttanut paikkakunnalla silloin vallinneesta vesipulasta sekä siitä, että Ab. M. G. Stenius oy. ei ollut tehnyt mitään Munkkiniemen viemäriolojen järjestämiseksi, minkä johdosta yhdistys anoi, että lääninhallitus toimituttaisi tutkimuksen yhdyskunnan asiain hoidosta ja vaatisi yhdyskunnan elimet tekemään velvollisuutensa, velvoittaisi Ab. M. G. Stenius oy:n rakentamaan pääviemäriin Huopalahdesta niin pitkälle mereen, ettei siitä enää olisi terveydellistä haittaa, sekä kieltäisi yhtiön siihen asti kunnes viemärijohto oli rakennettu ja riittävä vedensaanti turvattu liittämistä taloja vesijohto- tai viemäriverkostoon. Ab. M. G. Stenius oy. oli tämän johdosta lääninhallitukselle antamassaan selityksessä huomauttanut, että mainitun viemäriin rakentaminen yhtiön mielestä eittämättömästi yleiseen viemäriverkostoon kuuluvana Munkkiniemen yhdyskunnan rakennusjärjestyksen 35 §:n mukaan kuului yhdyskunnalle eikä yhtiölle. Lääninhallitukselle asiasta annettavassa lausunnossaan kaupunginvaltuusto päätti <sup>4)</sup> esittää, että kyseinen valitus jätettäisiin huomioonottamatta seuraavassa selostetuin perustein. Mitä valituksen ensi osaan tuli, niin se oli menettänyt merkityksensä sen jälkeen kun kaupunki oli rakennuttanut vesijohdon Munkkiniemeen. Viemäriolojen järjestämisen suhteen taas oli otettava huomioon terveydenhoitosäännön ja yhdyskunnan rakennusjärjestyksen määräykset. Rakennusjärjestyksen 28 §:n 2 kohdan mukaisesti olikin Ab. M. G. Stenius oy. varustanut kaikki rakentamansa kadut viemärijohtoilla, täyttäen siten tässä suhteessa täydellisesti sille lakien ja määräysten mukaan kuuluvat velvollisuudet. Mutta Ab. M. G. Stenius oy:n viittaus rakennusjärjestyksen 35 §:ään johtui ilmeisesti väärästä tulkinnasta, sillä tässä kohdassa nimittäin päinvastoin säädettiin, että yhdyskunnan oli teetettävä yleiset likaviemärit, ja että maanomistaja ainoastaan oli oikeutettu rakennusjärjestyksen 28 §:n 2 kohdan säännöksessä mainitussa tapauksessa itse teettämään johdot. Vaikka yhtiö ja

<sup>1)</sup> Kvsto 30 p. elok. 38 §. — <sup>2)</sup> S:n 8 p. helmik. 22 §. — <sup>3)</sup> S:n 4 p. lokak. 30 §; vrt. tämän kert. s. 26, 99 ja 100. — <sup>4)</sup> Kvsto 29 p. marrask. 4 §.

kaupunki siis eivät olleet velvollisia ryhtymään toimenpiteisiin Munkkiniemen viemäriolojen parantamiseksi, oli kaupunki maanomistajana kuitenkin jo ottanut valmistavasti harkittavaksi kysymyksen puhdistuslaitoksen rakentamisesta Pikku-Huopalahden pohjoispäähän. Mitä lopuksi tuli kysymykseen uusien talojen liittämisestä Munkkiniemen viemäriverkostoon, oli huomattava, ettei kaupunki ainakaan lähitulevaisuudessa aikoon luovuttaa alueelta tontteja rakennettaviksi, joten ehdotettu kiello ainakin toistaiseksi olisi vailla käytännöllistä merkitystä.

Eräät Munkkiniemessä asuvat henkilöt olivat samoin v:n 1938 lopussa lääninhallitukselle lähettämässään kirjelmässä valittaneet Huopalahteen juoksevan likaveden puhdistuksen kehnoudesta sekä paikkakunnalla vallinneesta vesipulasta esittäen, että lääninhallitus vaikeuttaisi siihen, että paikkakunnan vesi- ja viemärilaitos sekä sähkölaitos siirtyisivät joko Munkkiniemen yhdyskunnan tai kaupungin haltuun. Lääninhallitukselle valituksen johdosta annettavassa lausunnossaan valtuusto päätti <sup>1)</sup> viitata Munkkiniemen vuokralaisyhdistyksen valituksen johdosta antamaansa selitykseen huomauttaen lisäksi, että paikkakunnan sähkölaitos jo oli siirtynyt kaupungin omistukseen.

*Varatyöt.* V:n 1938 talousarvion pääluokan Tuloa tuottamattomat pääomamenot lukuun Vara- ja avustustyöt sisältyvien erinäisiin avustustoihin varattujen kaupunginhallituksen käyttövarain säästö, 139,090 mk, päätettiin <sup>2)</sup> siirtää kertomusvuonna käytettäväksi.

*Helsingin—Porvoon maantie.* Helsingin kaupungin suostuttua <sup>3)</sup> omalla kustannuksellaan rakennuttamaan osan valtion rakennettavaa Helsingin—Porvoon maantietä m. m. ehdoin, että valtio korvauksetta luovutti tietä varten tarvittavan Viikin sotilasvirkatalon alueen, maatalousministeriö kuitenkin oli esittänyt eräitä teialueen luovutusta koskevia korvausvaatimuksia. Lääninhallitukselle asiasta annettavassa lausunnossaan kaupunginvaltuusto päätti <sup>4)</sup> ilmoittaa, ettei kaupunki katsonut olevansa velvollinen minkään korvauksen suorittamiseen.

*Helsingin—Vihdin maantie.* Kun rakenteilla olevalle Helsingin—Vihdin maantielle tuleva ylikäytäväsilta oli suunniteltu ainoastaan kahden rautatieraitteen yli kulkeväksi, mutta kaupungin edut kuitenkin vaativat sen rakentamista kolmea raidetta varten, kaupunginvaltuusto päätti <sup>5)</sup> merkitä v:n 1940 talousarvioon 220,000 mk tästä johtuvien ylikäytäväsilan pidentämis- ja rautatienalikäytävän leventämiskustannusten korvaamiseksi valtiolle.

*Helsingin—Vihdin maantien ja Pitäjänmäen välinen yhdistie.* Tie- ja vesirakennushallitus oli ilmoittanut, että Helsingin—Vihdin maantien ja Pitäjänmäen välinen yhdistie, joka oli määrätty rakennettavaksi pitkin Mätäjoen vartta, olisi sen johdosta, että oli havaittu maaperän kantavuusjoen rannalla huonoksi, paalujen 5—8 väliseltä osalta rakennettava laaditun muutossuunnitelman mukaisesti niin, että se tulisi 0—30 m:n etäisyydelle aikaisemmin vahvistetusta tielinjasta. Kaupunginvaltuusto päätti <sup>6)</sup> ilmoittaa, ettei sillä ollut mitään huomauttamista ehdotetunlaista tiesuunnitelman muuttamista vastaan.

<sup>1)</sup> Kvsto 29 p. marrask. 5 §. — <sup>2)</sup> S:n 8 p. helmik. 26 §. — <sup>3)</sup> Ks. v:n 1933 kert. s. 26. — <sup>4)</sup> Kvsto 22 p. helmik. 6 §. — <sup>5)</sup> S:n 30 p. elok. 40 §. — <sup>6)</sup> S:n 29 p. marrask. 6 §.

*Kunnallisen hautausmaan perustamista* koskeva vtn Sundströmin y. m. aloite ei antanut <sup>1)</sup> kaupunginvaltuustolle toimenpiteen aihetta.

## 12. Puhtaanapitoa koskevat asiat

*Puhtaanapitolaitos.* Puhtaanapitolaitoksen apulaisjohtaja G. Andersson määrättiin <sup>2)</sup> oman virkansa ohella hoitamaan avoimena olevaa laitoksen toimitusjohtajan virkaa edelleen heinäkuun 16 p:stä lukien, jolloin kaupunginhallituksen hänelle tähän antama määräys <sup>3)</sup> päättyi, toistaiseksi siksi kuin kysymys mainitun viran täyttämisestä lopullisesti ratkaistiin. Puhtaanapitolaitoksen toimitusjohtajan virkaan valittiin <sup>4)</sup> sittemmin insinööri B. Ax.

Puhtaanapitolaitoksen autonkuljettaja E. W. Kuusela, joka viimeksi kuluneiden 12 kuukauden aikana oli nauttinut sairaslomaa 8 viikkoa täysin palkkaeduin ja saman verran 2/3 palkoin, oikeutettiin <sup>5)</sup> toukokuun 15 p:n ja elokuun 15 p:n väliseltä sairasloma-ajaltaan nostamaan puolet palkastaan.

Puhtaanapitolaitoksen autonapumies V. V. Nieminen oikeutettiin <sup>6)</sup> saamaan puolet palkastaan hänelle lokakuun 13 p:stä 1938 maaliskuun 12 p:ään 1939 myönnetyn jatkettun sairasloman ajalta sekä autonkuljettaja V. E. Nyman 2/3 palkastaan hänelle marraskuun 16 p:stä 1938 helmikuun 15 p:ään 1939 myönnetyn jatkettun sairasloman ajalta.

Puhtaanapitolautakunta oikeutettiin ylittämään v:n 1938 katujen ja kiinteistöjen puhtaanapitomäärärahaa Työpalkat 131,175: 50 mk <sup>7)</sup> sekä puhtaanapitolautakunnan ja puhtaanapitolaitoksen kertomusvuoden tarve-rahoja enintään 1,200 mk <sup>8)</sup>.

*Malmin kaatopaikka.* Uudenmaan lääninhallituksen päätettyä joulukuun 14 p:nä 1938 Malmin kaatopaikalla vallitsevien terveydellisten epäkohtien poistamista tarkoittavassa valitusasiassa <sup>9)</sup>, että Malmin kaatopaikka oli siirrettävä toiseen, sopivampaan paikkaan tammikuun 1 p:ään 1944 mennessä, kaupunginhallitus valitti <sup>10)</sup> tästä päätöksestä korkeimpaan hallinto-oikeuteen, joka kuitenkin kertomusvuoden kesäkuun 7 p:nä hylkäsi valituksen <sup>11)</sup>.

## 13. Satamaoloja koskevat asiat

*Kaupungin satama-alueiden rajain muuttaminen.* Kaupunginvaltuusto hyväksyi <sup>12)</sup> satamissa ja niiden läheisyydessä olevien alueiden hallinnon järjestämistä selvittämään asetetun komitean <sup>13)</sup> ehdotuksen kaupungin satama-alueiden rajain muuttamisesta täydennettynä Munkkiniemen ja Herttoniemen alueiden osalta komitean ehdotuksen mukaisesti. Samalla valtuusto päätti, että karttaan merkityillä n. s. punaisilla alueilla eli varsinaisilla satama-alueilla olevat kioski-, bensiininjakeluasema- y. m. kaupan harjoittamista varten tarkoitetut paikat vuokrataan satamalautakunnan toimesta.

<sup>1)</sup> Kvsto 15 p. maalisk. 24 §; ks. myös v:n 1936 kert. s. 74. — <sup>2)</sup> Kvsto 13 p. syysk. 6 §. — <sup>3)</sup> Vrt. tämän kert. s. 248. — <sup>4)</sup> Kvsto 21 p. kesäk. 10 §. — <sup>5)</sup> S:n 5 p. heinäk. 11 §. — <sup>6)</sup> S:n 25 p. tammik. 15 § ja 15 p. maalisk. 12 §. — <sup>7)</sup> S:n 25 p. tammik. 38 §. — <sup>8)</sup> S:n 25 p. lokak. 28 §. — <sup>9)</sup> Vrt. v:n 1937 kert. s. 80 ja 218. — <sup>10)</sup> S:n tämän kert. s. 249. — <sup>11)</sup> Kvsto 15 p. marrask. 3 §. — <sup>12)</sup> S:n 24 p. toukok. 13 §. — <sup>13)</sup> Ks. v:n 1938 kert. s. 143.